

155159-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Electrical engineering installation works – GMH-Elektro und Blitzschutz

OJ S 45/2026 05/03/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

R-phost: vergabestelle@rvk.de

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Iarnród uirbeach, trambhealach, bus tralaí nó seirbhísí bus

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: GMH-Elektro und Blitzschutz

Cur síos: Die RVK ist ein Verkehrsunternehmen dessen Kern-Verkehrsgebiet sich über den Kreis Euskirchen, den Rheinisch-Bergischen Kreis und den linksrheinischen Rhein-Sieg-Kreis erstreckt. Die Leistungserbringung erfolgt sowohl auf eigenen Linien als auch im Auftrag anderer Verkehrsunternehmen. Die RVK beabsichtigt im Rahmen des Bauvorhabens die Errichtung eines Betriebshofes für Brennstoffzellen- und batterieelektrisch betriebene Omnibusse auf. Das ca. 13.500 m² große Baugrundstück liegt in Bensberg, einem Stadtteil der Stadt Bergisch-Gladbach. Das Gebiet liegt östlich der L195 Friedrich-Ebert-Straße und westlich der Straße Steinhaus. Auf dem Betriebsgelände sollen ein Stützbauwerk mit Wasserstoffproduktionsanlage, ein Büro- und Verwaltungsgebäude mit Parkdeck und Inspektionshalle, 3 Buscarports, eine Portalwaschanlage für Busse und die zugehörigen Verkehrsflächen entstehen. Die Gebäude des Betriebshofes erstrecken sich über ca. 5300 m² Grundstücksfläche, haben eine Bruttogeschossfläche von ca. 11.500m² und einen Bruttorauminhalt von ca. 39.950m³.

Aitheantóir an nós imeachta: 619ad476-0513-4a47-8d86-861af5165fe0

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45315100 Electrical engineering installation works

Aicmiú breise (cpv): 45312310 Lightning-protection works

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Rheinisch-Bergischer Kreis (DEA2B)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Der Grüne Mobilhof befindet sich in Bergisch Gladbach.

2.1.4. Eolas ginearálta

Athsheolfar an nós imeachta sin

Eolas breise: Im Offenen Verfahren sind verbindliche Angebote abzugeben. Es handelt sich hierbei um ein einstufiges Vergabeverfahren. Sollten keine wirtschaftlichen Angebote

eingehen, behält sich die RVK vor, keinen Zuschlag zu erteilen. Die Formblätter T1-T11, T14 und T15 müssen zwingend abgegeben werden. Auch präqualifizierte Unternehmen müssen diese Unterlagen einreichen! Kommunikation: Die Bewerber werden aufgefordert, die Vergabeunterlagen unverzüglich nach Abruf von der Vergabeplattform auf Vollständigkeit und auf etwaige Unklarheiten zu überprüfen. Außerdem sollten die Bieter prüfen, ob sie alle Dateien fehlerfrei öffnen und deren Funktionen nutzen können. Enthalten die Vergabeunterlagen nach Auffassung des Bewerbers unklare Regelungen oder werfen sie Fragen auf, die die Erstellung des Teilnahmeantrages oder des Angebotes beeinflussen können, so ist die Kontaktstelle unverzüglich über den Kommunikationsbereich der Vergabeplattform darauf hinzuweisen. Fragen und die dazugehörigen Antworten werden alleninteressierten Unternehmen in anonymisierter Form im Wege eines FragenAntworten Kataloges zugänglich gemacht. Die interessierten Unternehmen haben in eigener Verantwortung dafür Sorge zu tragen, dass sie sich über den aktuellen Stand des Vergabeverfahrens auf dem Laufenden halten. Die Auftraggeberin empfiehlt, sich zu diesem Zweck auf der Vergabeplattform zu registrieren. Telefonische Auskünfte und Fragen per Mail werden nicht erteilt, sie wären falls sie doch erteilt würden nicht verbindlich. Die Vergabestelle behält sich vor, Fragen zur Angebotsabgabe, die nicht spätestens bis 4 Tage vor Schluss der Angebotsfrist gestellt werden, nicht mehr zu beantworten.

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Nach §123 und §124 GWB.

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Elektro- und Blitzschutzarbeiten

Cur síos: Die RVK ist ein Verkehrsunternehmen dessen Kern-Verkehrsgebiet sich über den Kreis Euskirchen, den Rheinisch-Bergischen Kreis und den linksrheinischen Rhein-Sieg-Kreis erstreckt. Die Leistungserbringung erfolgt sowohl auf eigenen Linien als auch im Auftrag anderer Verkehrsunternehmen. Die RVK beabsichtigt im Rahmen des Bauvorhabens die Errichtung eines Betriebshofes für Brennstoffzellen- und batterieelektrisch betriebene Omnibusse auf. Das ca. 13.500 m² große Baugrundstück liegt in Bensberg, einem Stadtteil der Stadt Bergisch-Gladbach. Das Gebiet liegt östlich der L195 Friedrich-Ebert-Straße und westlich der Straße Steinhaus. Auf dem Betriebsgelände sollen ein Stützbauwerk mit Wasserstoffproduktionsanlage, ein Büro- und Verwaltungsgebäude mit Parkdeck und Inspektionshalle, 3 Buscarports, eine Portalwaschanlage für Busse und die zugehörigen Verkehrsflächen entstehen. Die Gebäude des Betriebshofes erstrecken sich über ca. 5300 m² Grundstücksfläche, haben eine Bruttogeschossfläche von ca. 11.500m² und einen Bruttorauminhalt von ca. 39.950m³. Hauptleistungen sind: a) Elektro-, Sicherheits- und informationstechnische Anlagen b) Blitzschutz-, Überspannungsschutz- und Erdungsanlagen Die ausgeschriebenen Leistungen des Vergabepaketes Elektrotechnische Anlagen und Blitzschutzanlagen umfassen im Wesentlichen die folgenden Leistungen: 1. TGA – Elektrotechnik a. Niederspannungs- Haupt und Unterverteilungen 0,4kV b. Leitungsnetze 0,4 kV c. Elektroinstallationen d. Verlege- und Tragsysteme e. Beleuchtungskörper und Zubehör f.

EDV und TK-Installationen g. Sicherheitsbeleuchtung h. Brandschutz i. Außenbeleuchtung 2. Blitzschutzanlage a. Fangleitungen b. Ableitungen c. Fangstangen d. ISO-Distanzhalter e. Trennstellen f. Überbrückungsbügel g. Verbindungen & Anschlussleistungen
Aitheantóir inmheánach: LOT-0001 E22728756

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45315100 Electrical engineering installation works

Aicmiú breise (cpv): 45315600 Low-voltage installation work, 45312310 Lightning-protection works, 45312311 Lightning-conductor installation work, 45315300 Electricity supply installations

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Keine

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Bergisch Gladbach

Foroinn tíre (NUTS): Rheinisch-Bergischer Kreis (DEA2B)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama eile: Anaithnid

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

Eolas breise: 1. Termine • Beginn der Arbeiten ab KW 23 /26 (beginnend 01. 07.) •

Fertigstellung KW 10 /27 (beginnend 08.03.) Der beiliegende Bauzeitenplan hat einen Verzug von ca. 4 Wochen und wird derzeit überarbeitet. Einen aktualisierten Bauzeitenplan wird allen Bietern, die sich zur Angebotsabgabe qualifiziert haben, zu Beginn der Angebotsphase über das Bieterportal zur Verfügung gestellt. Versicherung: Der Auftraggeber

(Versicherungsnehmer) hat für alle an der Planung und Bauausführung Beteiligten

(Mitversicherte) eine Kombinierte Bauleistungs-, Montage- und Haftpflichtversicherung unter

Einbezug seines eigenen Interesses abgeschlossen. Es gilt der Wortlaut des

projektbezogenen Versicherungsvertrages. Zum Vertragsinhalt, zur Höhe der

Haftpflichtdeckungssummen und zur Schadenabwicklung erhält der Auftragnehmer ein

Merkblatt. Die Prämie, einschließlich der jeweils gültigen Versicherungssteuer, wird durch den

Auftraggeber gezahlt. Der Auftraggeber weist darauf hin, dass Prämien für weitere

Versicherungen, deren Deckung dieser vom Auftraggeber beigestellten Deckung entspricht

(Doppelversicherung), nicht vergütet werden. Der Bieter / Auftragnehmer versichert, dass

Prämien für derartige Versicherungen in seinem Angebot nicht einkalkuliert sind.

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: - Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen. - Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. - Eigenerklärungen Formblätter T1-T11, T14, T15 - im Falle einer Bietergemeinschaft hat jedes Mitglied den Bewerbungsbogen auszufüllen sowie einen - Aktueller Auszug aus dem Handelsregister (nicht älter als 3 Monate, gerechnet ab dem Ende der Angebotsfrist) - Nachweis der Eintragung in das Berufsregister. - Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit - Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: 100 %

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.subreport.de/E22728756>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: subreport ELViS

URL: <https://www.subreport.de/E22728756>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.subreport.de/E22728756>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 31/03/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa,

Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 60 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Eine Nachforderung von Unterlagen nach Fristablauf ist nicht ausgeschlossen.

1) Folgende Unterlagen/Formblätter sind vollständig einzureichen: T1 Bewerberangaben - sind Pflichtangaben T2 Bietergemeinschaft - Klarstellungen sind möglich T3–T6 Ausschlussgründe / Erklärungen - Nachforderung möglich T7–T9 Eignungsnachweise - Können nachgefordert werden, wenn die Angaben den Kern der Forderung nicht verändert wird. T10 EU-

Sanktionspaket - Nachforderung möglich T11 Referenzen - Können nachgefordert werden, wenn die Angaben den Kern der Forderung nicht verändert wird. Fehlende Referenzen können nicht nachgefordert werden. T14 Umsatzangaben - Können nachgefordert werden, wenn die Angaben den Kern der Forderung nicht verändert wird. T15 Lieferkettensorgfaltspflichten - Können nachgefordert werden, wenn die Angaben den Kern der Forderung nicht verändert wird. 2.) Zusätzlich sind folgende Unterlagen einzureichen: - Urkalkulation - Leistungsverzeichnis als GAEB - Leistungsverzeichnis als PDF - Angebotsschreiben 213 - Formblätter 221, 222, 223 Diese Unterlagen können nicht nachgefordert werden. Wichtig: Fehlende oder unvollständige Unterlagen, die für die Eignungsprüfung relevant sind, können einmalig nachgefordert werden. Vollständig fehlende Pflichtunterlagen, die für die Teilnahme essenziell sind, können nicht nachgereicht werden; eine unvollständiges Angebot führt zum Ausschluss vom Verfahren.

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 31/03/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas breise: Bindefrist: 30.05.2026

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: siehe Vergabeunterlagen

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Keine

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Rheinland

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Die Vergabestelle weist ausdrücklich auf die Rügeobliegenheiten der Bewerber/Bieter sowie die Präklusionsregelungen gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 bis 4 GWB bzgl. der Behauptung von Verstößen gegen die Bestimmungen über das Vergabeverfahren hin. Ein Antrag auf Nachprüfung ist danach u. a. insbesondere unzulässig, soweit mehr als 10 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: RVK | Regionalverkehr Köln GmbH

Uimhir chlárúcháin: Berichtseinheit-ID 00011059

Seoladh poist: Theodor-Heuss-Ring 19-21
Baile: Köln
Cód poist: 50668
Foroinn tíre (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: vergabestelle@rvk.de
Teil.: +49 22116370
Seoladh idirlín: <https://www.rvk.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Rheinland
Uimhir chlárúcháin: 05315-03002-81
Baile: Köln
Cód poist: 50668
Foroinn tíre (NUTS): Köln, Kreisfreie Stadt (DEA23)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de
Teil.: +49 221 147-3045

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: acf48aa7-2916-41ad-ab5c-243efe15bdfa - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 03/03/2026 17:00:38 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 155159-2026

